

## Tabelle der Akronyme und Abkürzungen

1337 „Leet“ Bezeichnung für die „User-Elite“ oder die sog. Leetspeak.

2F4U „Too Fast For You“ „Zu schnell für dich“

2L8 „Too Late“ „Zu spät“

4U „For you“ „Für dich“

4YEO / FYEO „For Your Eyes Only“ „Nur für deine Augen bestimmt“; privat

AAMOF „As A Matter Of Fact“ „Tatsache ist, ...“

Acc „Account“ Benutzerkonto

ACK „Acknowledgment“ „Zustimmung“ (siehe ACK (Signal))

Admin Administrator Spielleiter; Homepage-Leiter; evtl. auch Vorgesetzter

AFAIC „As Far As I'm Concerned“ „Soweit es mich betrifft“

AFAIK „As Far As I Know“ „Soweit ich weiß“

AFAIR „As Far As I Remember“ „Soweit ich mich erinnern kann“

AFK „Away from Keyboard“ „Nicht an der Tastatur“; die Rückkehr wird oft durch ein RE, B2K oder BTK verkündet. Ein deutsches Backronym ist „Aufm Klo“. Teilweise hat sich dafür auch "afklo" eingebürgert.

ASAP „As Soon As Possible“ „So bald wie möglich“; Auch wenn die Abkürzung im Internet häufig anzutreffen ist, ist sie dort nicht entstanden. Sie war schon deutlich länger als Kommando im US-Militär gebräuchlich, und wird in der Luftfahrt verwendet. Die Alternative Saspo („Soon as possible“) wird ebenfalls gelegentlich benutzt.

ASL (auch A/S/L) „Age Sex Location“ „Alter, Geschlecht, Ort?“ (Frage an Neueinsteiger im Chat; in den meisten Chats unerwünscht)

ATM „At The Moment“ „Jetzt gerade“

B2K/BTK „Back To Keyboard“ „Zurück an der Tastatur“, wird ab und zu verwendet nachdem man AFK war, vgl. RE, Back, BB, BAK, BOK, BWD

B2T/BTT „Back To Topic“ „Zurück zum Thema“

BBL „Be Back Later“ „Bin später wieder da“, vgl. BFN, CU, CUL8R, CUNT, CUS, CYA

BBS „Be Back Soon“ „Bin bald zurück“, vgl. BBL, BFN, CU, CUL8R, CUNT, CUS, CYA

BF „Boyfriend“ „Freund“

BG „breitgrins“ auch „biggrin“, Steigerung von G (siehe auch GG)

BB „Bis bald“ vgl. CU, CYA, CUL8R

BOFH „Bastard Operator From Hell“ „Bastard-Systemadministrator aus der Hölle“

BRB „Be Right Back“ „Bin gleich wieder da“

BTW „By The Way“ „Übrigens“ oder OBTW „ach, übrigens“

C&P „Copy and Paste“ „Kopieren und Einfügen“ (von Texten)

CU „See You“ „Tschüss“ / „Man sieht sich!“

CUL8R „See You later“ „Bis später“; manchmal auch nur CUL

CYA „See Ya“ / „See You Again“ / „See You All“ Etwa „bis später“; Ursprünglich eigentlich „Cover your Ass“, ein Begriff aus dem Militärjargon (etwa „Pass auf deinen Arsch auf“)

DAU „Dümmster anzunehmender User“ Benutzer ohne Grundlagenwissen und Computerverständnis, der schwerwiegende Denk- und Anwendungsfehler begeht, die auf Versierte idiotisch und möglicherweise lustig wirken. Das Wort leitet sich von GAU ab.

DL oder D/L „Download“ Eine Datei aus dem Internet herunterladen. Auch „saugen“ genannt.

DND „Do Not Disturb“ „Nicht stören“

EOD „End Of Discussion“ „Ende der Diskussion“: Angelehnt an EOF

EOT „End Of Thread“ / „End of Text“ „Ende des Diskussionsfadens“ / „Ende des Textes“

FACK / Full Ack „Full Acknowledge“ „Volle Zustimmung“

FAQ „Frequently Asked Questions“ „Häufig gestellte Fragen“

FFS „For Fucks Sake“ Verballhornung von „For God's sake“ – „um Himmels willen“

FG „Freches/Fettes/Fieses/Freundliches Grinsen“

FTW „For The Win“ Ausdruck, um die vorteilhafte Überlegenheit einer Sache zu betonen. Z. B. „Barbecuesauce FTW!“

FU „Fuck you“ „Fick dich/euch“ / „Scheiß drauf“

FUBAR „Fucked Up Beyond All Repairs/Recognition“ „Total im Arsch“ (eigentlich „irreparabel/bis zur Unkenntlichkeit verstümmelt“)

FWIW „For whatever it's worth“ „Wozu immer es auch gut sein mag“

FYEO / 4YEO „For Your Eyes Only“ „Nur für deine Augen bestimmt“; privat

FYI „For Your Information/Interest“ „Zur Information“ / „Für dein Interesse“

G „Grins“ „Grinsen“ (breites Lächeln)

G2G / GTG „(I've) Got To Go!“ / „Gotta go!“ / „(I) Got To Go“ „Ich muss weg!“ / „Ich muss gehen!“

GF „Girlfriend“ „Freundin“

GG „großes Grinsen“, „good game“ „großes Grinsen“, Steigerung von G (siehe auch BG) ; „Gutes Spiel“. Symbolischer Handschlag nach einem Multiplayerspiel.

GIDF „Google ist dein Freund“ Nutz eine Suchmaschine, bevor du mich fragst!

GJ „Good Job“ / „Great Job“ „Gute Arbeit“

GL „Good Luck“ „Viel Glück“; auch oft in Kombination mit HF als GL&HF genutzt.

GN(8) „Good Night“ / „Gute Nacht“

Graka / GraKa Grafikkarte

Grats/Gratz/GZ "congratulation" Gratulation

HAND „Have a nice day“ „Schönen Tag noch“ (Verabschiedung)

HDF „Halt die Fresse“ / „Halt deine Fresse“

HDGDL „Hab dich ganz doll lieb“ mögliche Antwort: IDA

HDL „Hab dich lieb“ mögliche Antwort: IDA

HEL/HEAGDL „Hab euch lieb/hab euch alle ganz doll lieb“ mögliche Antwort: IDA /IEA

HF „Have fun“ „Viel Spaß!“ (Achtung: Kann in Ego-Shooter-Kreisen auch als „Happy Fraggin“ verstanden werden)

HGW „Herzlichen Glückwunsch“

HTH „Hope This Helps“ „Hoffe das hilft“

IANAL „I am not a lawyer“ „Ich bin kein Jurist/Anwalt“.

IC „I See“ „Ich sehe“ bzw. „Ich seh' schon“, „Ach so“, „Ich verstehe“.

IDA „Ich dich auch“ Antwort auf HDL („Hab dich lieb“) oder ILD („Ich liebe dich“)

IEA „Ich euch auch“ Antwort auf HEL („Hab euch lieb“) oder ILE („Ich liebe euch“)

IIRC „If I Recall/Remember Correctly“ „Wenn ich mich richtig erinnere“

ILD „Ich liebe dich“

ILU „I Love You“ „Ich liebe dich“

IMHO „In My Humble/Honest Opinion“ „Meiner unmaßgeblichen/bescheidenen/ehrlichen Meinung nach“

IMNSHO „In My Not So Humble/Honest Opinion“ „Meiner nicht ganz unmaßgeblichen/bescheidenen Meinung nach“

IMO „In My Opinion“ „Meiner Meinung nach“

IRC „Internet Relay Chat“ Häufig benutztes Chat-Protokoll

IRL „In Real Life“ „Im wirklichen Leben“

JFGI „Just Fucking Google It“ „Google einfach danach!“

JFYI „Just For Your Information“ „Nur zur Ihrer/deiner/eurer Information“

JK oder J/K „Just Kidding“ „Nur zum Spaß“

k / kk / kay „OK“ / „(Alles) klar“ Steht hinter einer Zahl auch für „Tausend“ (Kilo), z. B. 2k = 2.000, 2k8 = 2008; Teilweise werden mehrere Ks hintereinander benutzt, z. B. 2kk = 2.000.000

kA „Keine Ahnung“

kB „Kein Bock“

kP „Kein Plan“

kPr „Kein Problem“

KT / kWt „kein (weiterer) Text“ Wird in die Betreffzeile einer Mail oder eines Postings geschrieben, wenn die Nachricht selbst keinen Text enthält, man sich das Lesen also sparen kann. Nach oder vor dem KT steht dann meistens die Antwort auf ein Vorgängerposting

LFG /LFP „Looking for Group / Party“ „(Ich) suche eine Gruppe“, meist bei MMORPGs

LG „Liebe Grüße“ Abschlussformel (ersetzt das förmliche „MFG“)

LMAO „Laughing My Ass Off“ „Lach' mir den Arsch ab“

LMFAO „Laughing My Fucking Ass Off“ „Lach' mir meinen verdammten Arsch ab“

LOL „Laughing Out Loud“ / „Lots Of Laughing“ „Lautes Lachen“ / „Viel Lachen

MB / MoBo „Motherboard“

mE „Meines Erachtens“,  
„Mit Einschränkung[en]/Erlaubnis“

mk / mkay „hm okay“ - Nachdenkliches „OK“

mMn „Meiner Meinung nach“

mom „Moment“ „Einen Augenblick bitte“

MOTD „Message Of The Day“ Begrüßungstext beim Einloggen auf Servern.

N/A „Not Available/Applicable“ „Nicht verfügbar/anwendbar“, Letzteres im Sinne von „Hier nicht zutreffend“.

n1 „Nice one“ „Schön!“, „Gut gemacht!“; Meist als eine Antwort auf einen Witz oder eine besondere Leistung in einem Online-Spiel.

n8 „Night“ / „Nacht“ Kurzform von GN8 („Gute Nacht“)

nc „no comment“ "Kein Kommentar"

N(E)W(T)LY „Never (ever) wanna/want to lose you“ „Möchte dich/euch nie (mehr) verlieren“

noob / n00b „Newbie“ „Neuling“, „Anfänger“, „Ahnungsloser“; Varianten: boon, newb Des öfteren wird dies auch als Beleidigung benutzt/empfunden .

np „No Problem“ „Kein Problem“

NP: „Now Playing:“ Ungefähr: „Ich höre gerade:“, gefolgt von einem Song oder einer CD, die der Autor gerade hört

NSFW: „Not safe/suitable for work“ „Nicht arbeitsplatzsicher“ bzw. „Unpassend für den/die Benutzung am Arbeitsplatz“, z. B. bei der Weitergabe von Hyperlinks

NSY „Not Seen Yet“ „Noch nicht gesehen“

NVM „Nevermind“ „Schon gut“, „Vergiss es“

OMFG „Oh My Fucking God“ Steigerung von OMG (deutsche Bedeutung: „Ach Du (heilige Scheiße“)

OMG „Oh My God“ / „Oh My Goodness“ „Oh mein Gott“ / „Oh meine Güte“ (Erstaunen, Überraschung)

OT „Off Topic“ Beitrag gehört nicht zum Thema, nicht zu verwechseln mit oT („Ohne Text“)

oT, owT „Ohne (weiteren) Text“ Wird in die Betreffzeile einer Mail oder eines Postings geschrieben, wenn sich der Antwort-Text nur in der Betreffzeile befindet, also der Nachrichtentext selbst leer ist. Im englischsprachigen Raum wird stattdessen N/T benutzt

PEBKAC „Problem exists between keyboard and chair“ „Problem besteht zwischen Tastatur und Stuhl“ (siehe auch: DAU)

PLONK Backronym: „Please Leave Our Newsgroup, Kid“ Ursprünglich lautmalerisch das Geräusch eines Störers, der im Killfile aufschlägt. Vereinzelt auch als Backronym interpretiert: „Bitte verschwinde aus unserer Newsgroup, Spielkind“

PLS / PLZ / PLX „Please“ „Bitte“

POV „Point of view“ „Sichtweise“, „Standpunkt“

PPL „people“ Leute, Menschen, Personengruppe

QFT Quoted For Truth wörtlich übersetzt "Zitiert für die Wahrheit". Benutzt wird es in Foren, in dem man einen Beitrag zitiert, damit er festgehalten wird, denn in den meisten Foren ist es möglich seine eigenen Beiträge zu editieren.

QRY „Query“ Kleines Fenster im IRC für den Privatchat mit einem einzelnen User, benannt nach dem gleichnamigen IRC-Befehl

RE „Re“ (lat.) / „Response“ / „Reply“ Kennzeichnet im E-Mail-Verkehr eine Antwort

RE „Return(ed)“ „Bin zurück“, wird in Chats verwendet, um sich zurück zu melden

RL „Real life“ „Das richtige Leben“, außerhalb des Internets

RO(T)FL „Rolling on (the) floor laughing“ „Ich roll' (kringel' mich) lachend auf dem Boden

RTFM „Read the fine/ Field[1] /fucking manual“ „Lies das schöne/ Anwender-/ verdammte Handbuch“

SCNR „Sorry, Could Not Resist“ „Entschuldigung, aber ich konnte nicht widerstehen“ (den vorangehenden, meist etwas fiesen, Kommentar abzugeben)

SIG „Signatur“ / „Signature“

SNAFU „Situation Normal All Fucked Up“ „Lage normal, alles im Arsch“ frei übersetzt auch „Operation gelungen, Patient tot.“

Sry „Sorry“ „Entschuldigung“

STFU „Shut The Fuck Up“ „Sei, verdammt nochmal, still!"; vulgär, „Halt dein Maul!“

THX, TNX, TX „Thanks“ „Danke“

TTYL „Talk To You Later“ „Komme später wieder auf dich zurück“

TY „Thank You“ „Danke Dir“

UTFSE „Use The Fucking Search-Engine“ „Benutz die verdammte Suchfunktion“

VLG „viele liebe Grüße“ Abschlussformel (ersetzt das förmliche „MFG“)

w00t etwa „Juhuu!“ Ausdruck der Begeisterung (Wird auch als Backronym für "We Own Other Team" / "Wir sind dem anderen Team überlegen" verwendet)

w8 „Wait“ „Warte“

WB „Welcome Back“ „Willkommen zurück“

WE „Wochenende“ Oder auch aus dem Englischen für „Weekend“

WFM „Works For Me“ Bei mir geht's, was ist dein Problem?

WTF „What The Fuck“ „Verdammt!“ / „Was zum Teufel?!“

WTH „What The Hell“ „What the Heck “ „Zur Hölle noch mal!“ / „Was zum Teufel?!“

Y? „Why?“ „Warum?“ - der Buchstabe Y wird englisch gleichlautend /waɪ/ gesprochen

Y(A)W „You are Welcome.“ / „You're Welcome.“ „Bitteschön.“ / „Bittesehr.“

YHBT „You have been trolled.“ „Du wurdest zum Narren gehalten.“ siehe auch Troll (Netzkultur)

YMMD „You made my Day.“ „Du hast meinen Tag gerettet.“

YMMV „Your Mileage May Vary“ Keine allgemeingültige Feststellung oder Empfehlung, Ergebnisse können auf anderen Systemen, unter anderen Umständen anders ausfallen. Ursprünglich verwendet für die Verbrauchsangaben von Autos.